



DECADE OF
ROMA
INCLUSION
2005-2015

Noticias de la Década

Red de Puntos Focales de la Década de las ONG Romaníes

En este boletín:

Sociedad civil Seguimiento: Actualizaciones y nuevos Países	2
El futuro de la Década 3	3
Declaración de la nueva Década	3
Próximos eventos	4



[En la foto]
El *Primer Encuentro de la Red de Puntos Focales de la Década en Budapest*

La amplia gama de consultas a los socios sobre el futuro de la Década ha revelado una firme conclusión: la participación de los Romá es un valor nuclear de la Década y debe continuarse y mantenerse en el futuro.

El establecimiento en Red de los Puntos Focales de la Década obedece a este propósito. Los Puntos focales de la Década se han identificado mediante una convocatoria abierta de propuestas en cada Estado miembro. Para consultar la relación de los Puntos Focales y sus principales actividades, haga click aquí:

www.romadecade.org/decade-participants-civil-society

Los Puntos Focales de la Década están diseñados para estimular una mayor participación activa de la sociedad civil romaní en

la Década y en otros procesos relevantes para la inclusión de los Romá, de modo especial en el marco de la Unión Europea.

El Primer Encuentro de la Red de Puntos Focales de la Década se celebró en Budapest durante los días 7 y 8 de noviembre de 2013. El propósito de la reunión fue trazar el mapa de los retos a los que se enfrentan los Puntos Focales de la Década, afrontando mientras la aplicación de sus actividades en los primeros años y las soluciones innovadoras que podrían compartirse con los demás.

Otro objetivo importante consistía en asegurarse de que cada uno de los Puntos Focales de la Década llegase a cono-

cerse mejor personalmente para mejorar la cooperación y el rendimiento del grupo.

La Asociación Mesecina, Punto Focal de la Década en Macedonia, creó la web

www.romadecadefocalpoint.org/index.php/en/

para el uso y beneficio de la totalidad de la red.

La Asociación Nacional Presencia Gitana, Punto Focal de España en la Década, invitó a la Red a un segundo encuentro en Barcelona, en los primeros días de diciembre, con el propósito de articular una estrategia de promoción que reforzara el modelo activo de participación de los Romá en el nivel nacional e internacional. La Red produjo un vídeo-mensaje conjunto, demandando a los Gobiernos que mantengan la Década después del 2015.

El valor esencial de la iniciativa de la Década, es la participación plena y activa de los Romá en el proceso. Lo cual se garantiza y refuerza a través de la Red de Puntos focales de las ONG romaníes.



DECADE OF
ROMA
INCLUSION
2005-2015

Noticias de la Década

Seguimiento de la sociedad civil: actualizaciones y nuevos países

Representantes de los Romá y organizaciones de la sociedad civil han desempeñado un papel significativo en el seguimiento de la implementación y el progreso de la Década desde su inicio.

La Secretaría de la Década ha asumido la coordinación del seguimiento de la sociedad civil en la aplicación de los Planes de Acción y las Estrategias Nacionales para la integración de los Romá desde 2012, en colaboración con las fundaciones de la Open Society y en consulta con la Comisión Europea.

En estos informes, las alianzas de la sociedad civil presentan información alternativa, aportada por los Estados miembros de la Década al Comité Directivo y por los Estados miembros de la Unión Europea sobre la aplicación de los Planes Nacionales de Acción y las Estrategias Nacionales para la Integración de los Romá.

Tales informes no están destinados a ser sustituidos por el seguimiento cuantitativo y la evaluación por parte de las autoridades del Estado, sino a encauzar el conocimiento local en lo nacional y en los procesos políticos en el nivel europeo, y reflejar el impacto social real de las medidas gubernamentales.



[En la foto] Taller de Kick-off [de iniciación] con alianzas de la sociedad civil en Budapest, discutiendo el sistema de monitorización en el marco de la Década y de la Unión Europea.

En el año piloto 2012, nueve países fueron monitorizados: *Albania, Bulgaria, República Checa, Hungría, Macedonia, Rumania, Eslovaquia y España*. Los informes están disponibles en

www.romadecade.org/civilsocietymonitoring

Cuando la Comisión Europea solicitó nuevas aportaciones a fin de evaluar el impacto de las Estrategias Nacionales para la Integración de los Romá en 2012 y 2013, la Secretaría de la Década decidió apoyar a las alianzas de la sociedad civil para actualizar sus informes. La actualización de los informes también se publica en nuestra página web.

En 2013, fueron seleccionadas ocho alianzas en *Bosnia-Herzegovina,*

Croacia, Francia, Alemania, Italia, Montenegro, Serbia y Reino Unido, para supervisar y emitir los informes de Septiembre de 2014.

Las nuevas alianzas han participado en Budapest en un Taller de Iniciación (kick-off) para debatir con representantes de la Secretaría de la Década y de la Comisión Europea sus planes de investigación, de apoyo a estrategias y de elaboración de una plantilla para un informe común.

En 2013, se han seleccionado ocho nuevas alianzas de la sociedad civil de Bosnia-Herzegovina, Croacia, Francia, Alemania, Italia, Montenegro, Serbia y Reino Unido, a fin de supervisar y emitir informes en septiembre de 2014.



DECADE OF
ROMA
INCLUSION
2005-2015

Firma de la Declaración de la Nueva Década

La 24ª Reunión Internacional del Comité Directivo de la Década confirmó el rumbo a seguir para el Futuro de la Década. Los gobiernos participantes, las organizaciones internacionales y la sociedad civil romaní acordaron por consenso continuar la Década después de 2015, y expresaron su deseo de seguir examinando las perspectivas mediante las cuales debería avanzar la Década tras el año 2015, tomando en consideración las lecciones aprendidas y el contexto creado con el marco comunitario. Este consenso fue formulado por la Secretaría a través de una nueva Declaración para la Década.

La Declaración fue presentada en la 25ª Reunión Internacional del Comité Directivo de la Década, en el curso de la cual la mayoría de los coordinadores nacionales afirmó su apoyo a la misma y se comprometió a presentarlo a sus gobiernos nacionales a su regreso para su examen y firma. Bulgaria y Eslovaquia expresaron la necesidad de continuar la discusión sobre el futuro de la Década y la declaración al nivel nacional. La República Checa, a la vez que expresaba su compromiso con la Declaración, por parte del órgano gubernamental responsable, también exponía la necesidad de disponer de más tiempo, para consultar con el nuevo Gobierno. España, al tiempo que recono-

cía que la Década debería continuar, manifestó su incertidumbre sobre el nivel de su futura participación. Todos los demás representantes de los gobiernos, así como los socios internacionales y la sociedad civil gitana, apoyaron la nueva Declaración y prometieron su revigorizado compromiso por la inclusión de los Romá a través de la Década.

Al mismo tiempo, se prosiguió el debate sobre la reforma de la Década después de 2015. Algunos socios de la Década hablaron de la necesidad de eliminar los requisitos de la duplicidad de informes,

solapamiento de agendas de reuniones y exceso de viajes. La Secretaría resume las ideas obtenidas de los socios de la Década sobre estas cuestiones en un documento de propuesta de reforma para informar de las próximas discusiones.

Al término del 2013, Albania y Montenegro han firmado la Declaración. La Secretaría está tratando de celebrar reuniones consultivas con los Estados miembros para discutir sus ideas sobre el futuro de la Década, y el proceso se continuará en 2014.

La Presidencia montenegrina se ha comprometido a promover los debates sobre el futuro de la Década. Recientemente, ha aceptado la generosa oferta del Gobierno rumano de acoger una reunión sobre la reforma de la Década en Bucarest, los días 20 y 21 de febrero de 2014. El encuentro reunirá a participantes de la Década para discutir y, es de esperar, acordar cómo va a funcionar la Década internamente y cómo puede armonizarse con el marco de la Unión Europea después de 2015.

Para mayor información sobre el futuro de la Década visite nuestra página web: www.romadecade.org

Declaración

En el año 2005, ocho gobiernos declararon los años 2005-2015 como la Década para la Inclusión de los Romá, y pronto se les unieron otras personas comprometidas con la eliminación de la discriminación y la sutura de las brechas inaceptables entre los Romá y el resto de la sociedad. Bajo el marco de las Estrategias Nacionales para la Integración de los Romá de la Unión Europea, muchos más Estados y la propia Unión han manifestado el mismo compromiso. Aunque se han hecho algunos progresos, reconocemos que aún queda mucho por hacer.

En consecuencia, reafirmamos los principios de la Década y nos comprometemos a proseguir los esfuerzos -teniendo en cuenta las diversas formas de cooperación- para garantizar la plena inclusión y la integración de los Romá en nuestras sociedades más allá de 2015. En particular, vamos a continuar trabajando en estrecha colaboración con la sociedad civil romaní y no-romaní con las organizaciones internacionales y otros partenaires, para alcanzar los objetivos enunciados en nuestros planes de acción y estrategias de integración, y para cumplir con nuestras obligaciones, en virtud del derecho internacional. A este fin, nos comprometemos a realizar esfuerzos para racionalizar y armonizar los procesos de la Década y el marco de la Unión Europea, incluyendo la creación e implementación de un marco de información unificado.

Nuestra misión:

Eliminar la discriminación contra los Romá y cerrar la brecha inaceptable entre ellos y el resto de la sociedad en las áreas de educación, empleo, salud y vivienda

Secretaría de la Fundación Década para Inclusión de los Romá

Terez Korut 46
1066 Budapest
Hungria

Tel.: +36-1-411-1325
Fax: +36-1-411-1326
E-mail: info@romadecade.org



DECADE OF
ROMA
INCLUSION
2005 - 2015

www.romadecade.org

Próximos eventos

1. *Taller Temático: Discriminación contra los Romá - Los retos del antigitanismo y la discriminación múltiple; 30-31 de enero de 2014, Podgorica, Montenegro*

Este taller temático está concebido como una ocasión para desarrollar la capacitación, que debería reunir a tanto a representantes de organismos y personas que trabajan por la igualdad, como de las personas representativas de la sociedad civil romaní de los países de la Década, para mejorar sus conocimientos y la comprensión sobre las peculiaridades de la discriminación contra los Romá (antigitanismo), así como sobre las cuestiones de la discriminación múltiple, con una perspectiva específica de la dimensión de género.

2. *La Década: Ser o no Ser; 20-21 de febrero de 2014, Bucarest, Rumania*

El objetivo de este encuentro es reunir a los coordinadores nacionales de la Década y a los representantes de la sociedad civil romaní, así como a los socios internacionales, incluyendo el Banco Mundial, la Comisión Europea y las Fundaciones Open Society (OSF), para debatir sobre el futuro de la Década y ponerse de acuerdo sobre la iniciativa de un modelo pormenorizado de una nueva Década.

Siga el trabajo de la Década en nuestras páginas de Facebook:



www.facebook.com/DecadeSecretariat
www.facebook.com/RomaDecade

Suscríbase a nuestro canal de Youtube



www.youtube.com/romadecade

para visionar los vídeos de las reuniones del Comité Directivo Internacional, y de otros eventos organizados en el marco de la Década para la Inclusión de los Romá.



*Season's Greetings
and Best Wishes for a
Happy New Year
from the Decade
Secretariat Team*